

Số: 11652/TGD-NHCT11

Hà Nội, ngày 18 tháng 08 năm 2014

V/v Thuyết minh bổ sung BCTC Riêng và  
BCTC Hợp nhất Quý II/2014

Kính gửi: Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
Sở giao dịch Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh

Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam (“NHCT”), mã chứng khoán CTG, xin thuyết minh bổ sung nội dung trình bày “Số liệu so sánh” trên thuyết minh báo cáo tài chính riêng và báo cáo tài chính hợp nhất quý II/2014, cụ thể như sau:

Nguyên nhân trình bày lại số liệu so sánh:

- Căn cứ thông tư 10/2014/TT-NHNN ngày 20/03/2014 do Ngân hàng Nhà nước ban hành, có hiệu lực từ ngày 01/06/2014 sửa đổi, bổ sung một số tài khoản trong hệ thống tài khoản kế toán các tổ chức tín dụng;
- Căn cứ quy định tại mục 31, Chuẩn mực kế toán số 21 - Trình bày báo cáo tài chính: “*Khi thay đổi cách trình bày hoặc cách phân loại các khoản mục trong báo cáo tài chính, thì phải phân loại lại các số liệu so sánh nhằm đảm bảo khả năng so sánh với kỳ hiện tại, và phải trình bày tính chất, số liệu và lý do việc phân loại lại*”.

NHCT đã trình bày lại số liệu đầu kỳ trên bảng cân đối kế toán; số liệu quý II/2013 và 6 tháng 2013 trên báo cáo kết quả kinh doanh, chi tiết như sau:

**1. Báo cáo tài chính riêng quý II/2014:**

Khoản mục trên Bảng cân đối kế toán số đầu kỳ tại ngày 31/12/2013	Số liệu tại ngày 31/12/2013		Số liệu tại ngày 31/12/2013 trình bày lại
	đã được kiểm toán	Thay đổi	
	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND
Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán	79.474.602	(119.028)	79.355.574
Đầu tư dài hạn khác	321.108	119.028	440.136
Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư	(198.425)	66.000	(132.425)
Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	(3.408)	(66.000)	(69.408)

Khoản mục trên Báo cáo kết quả kinh doanh	Số liệu 6 tháng 2013 đã được soát xét		Số liệu 6 tháng 2013 trình bày lại
	Triệu VND	Thay đổi	
	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND
Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	93.950	28.000	121.950
Chi phí hoạt động khác	193.330	476.919	670.249
Chi phí hoạt động	4.573.993	(448.919)	4.125.074

Khoản mục trên Báo cáo kết quả kinh doanh	Số liệu Quý II/2013 do ngân hàng lập		Số liệu Quý II/2013 trình bày lại
	Triệu VND	Thay đổi	
	Triệu VND	Triệu VND	Triệu VND
Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	92.960	27.999	120.959
Chi phí hoạt động khác	133.659	136.718	270.377
Chi phí hoạt động	2.047.008	(108.719)	1.938.289



**2. Báo cáo tài chính hợp nhất quý II/2014:**

Khoản mục trên Bảng cân đối kế toán số đầu kỳ tại ngày 31/12/2013	Số liệu tại ngày 31/12/2013 đã được kiểm toán		Thay đổi	Số liệu tại ngày 31/12/2013 trình bày lại	
	Triệu VND	Triệu VND		Triệu VND	Triệu VND
Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán	80.627.909	(719.218)		79.908.691	
Đầu tư dài hạn khác	321.108	719.218		1.040.326	
Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư	(212.189)	76.943		(135.246)	
Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	(3.408)	(76.943)		(80.351)	

Khoản mục trên Báo cáo kết quả kinh doanh	Số liệu 6 tháng 2013 đã được soát xét		Thay đổi	Số liệu 6 tháng 2013 trình bày lại	
	Triệu VND	Triệu VND		Triệu VND	Triệu VND
Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	86.999	28.000		114.999	
Chi phí hoạt động khác	247.067	476.931		723.998	
Chi phí hoạt động	4.652.110	(448.931)		4.203.179	

Khoản mục trên Báo cáo kết quả kinh doanh	Số liệu Quý II/2013 do ngân hàng lập		Thay đổi	Số liệu Quý II/2013 trình bày lại	
	Triệu VND	Triệu VND		Triệu VND	Triệu VND
Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	94.085	24.625		118.710	
Chi phí hoạt động khác	163.980	136.717		300.697	
Chi phí hoạt động	2.084.690	(108.717)		1.975.973	

Các số liệu đã được trình bày lại nêu trên không ảnh hưởng đến tổng tài sản, tổng nguồn vốn của NHCT theo báo cáo tài chính đã được kiểm toán cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2013 và lợi nhuận của NHCT theo báo cáo tài chính đã được soát xét cho kỳ hoạt động 6 tháng kết thúc ngày 30/6/2013.

Trân trọng./.

**Nơi nhân:**

- Như trên;
- Phòng TT Vốn, KTNB;
- Lưu VP, QLKTTC.

KT. TỔNG GIÁM ĐỐC

PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC



Nguyễn Văn Du